

178-10/02/2021

REGIONE
AUTONOMA
TRENTINO-ALTO ADIGE



AUTONOME
REGION
TRENTINO-SÜDTIROL

DECRETO DEL DIRIGENTE
Segreteria Generale
Ufficio gestione giuridica del personale
DEKRET DES LEITERS
Generalsekretariat
Amt für die dienstrechtliche Verwaltung des Personals

Interruzione del comando disposto con Decreti rep. n. 721-07/08/2019 e n. 1024-18/08/2020 della Signora A.D.	Frau A.D.: Unterbrechung der mit den Dekreten Rep. Nr. 721-07/08/2019 und Rep. Nr. 1024-18/08/2020 verfügten Abordnung
--	--

Visti i Decreti del Dirigente della Ripartizione IV – Gestione risorse umane rep. n. 721-07/08/2019 e n. 1024-18/08/2020, con i quali è stato disposto l'accoglimento e la proroga in posizione di comando della Signora A.D., profilo professionale di aiutante di segreteria qualificata – V qualifica funzionale, a decorrere dal 19 agosto 2019 fino al 18 agosto 2021, con assegnazione alla Segreteria Generale;

Aufgrund der Dekrete des Leiters der Abteilung IV – Verwaltung der Humanressourcen Rep. Nr. 721-07/08/2019 und Rep. Nr. 1024-18/08/2020, mit denen die Aufnahme von Frau A.D., Landesbedienstete, qualifizierte Sekretariatsassistentin, in der Stellung einer Abordnung mit Zuteilung zur Generalsekretariat mit Wirkung vom 19 August 2019 sowie die Verlängerung der Abordnung bis zum 18. August 2021 verfügt wurde;

Preso atto che l'art. 3, comma 3 del regolamento in materia di comandi e distacchi, emanato con Decreto del Presidente della Regione 19 aprile 2007, n. 3/L, stabilisce che ai fini dell'accoglimento in posizione di comando il dipendente è tenuto ad esprimere in forma scritta il proprio assenso;

Nach Feststellung der Tatsache, dass laut Art. 3 Abs. 3 der mit Dekret des Präsidenten der Region vom 19. April 2007, Nr. 3/L erlassenen Verordnung in Sachen Abordnungen und Abstellungen die Bediensteten ihre Zustimmung in Bezug auf die Aufnahme in der Stellung einer Abordnung schriftlich äußern müssen;

Vista la mail di data 18 gennaio 2021, con la quale la signora A.D. ha dato il proprio consenso all'interruzione del comando presso la Regione, a decorrere dal 1. marzo 2021;

Nach Einsichtnahme in die E-Mail vom 18. Jänner 2021, mit der Frau A.D. ihre Zustimmung zur Unterbrechung der Abordnung bei der Region mit Wirkung vom 1. März 2021 gibt;

Vista la nota di data 18 gennaio 2021, con la quale il Segretario Generale chiede di predisporre la revoca del comando della

Nach Einsichtnahme in das Schreiben vom 18. Jänner 2021, mit dem der Generalsekretär beantragt, die Abordnung

signora A.D., con possibile data di decorrenza il 1. marzo 2021.

Vista la nota di data 18 gennaio 2021, con la quale l'Ufficio gestione giuridica del personale comunica alla Provincia Autonoma di Bolzano, che il Segretario Generale e la signora D. hanno individuato come data di decorrenza dell'interruzione del comando il 1. marzo 2021;

Vista la nota di data 22 gennaio 2021, con la quale la Ripartizione 4 – Personale della Provincia Autonoma di Bolzano, comunica la revoca del comando della signora A.D. a decorrere dal 1. marzo 2021;

Ritenuto pertanto di dover disporre l'interruzione del comando della Signora A.D., disposto con Decreti del Dirigente della Ripartizione IV – Gestione risorse umane rep. n. 721-07/08/2019 e rep. n. 1024-18/08/2020;

dispone

- di interrompere nei confronti della Signora A.D. il comando presso la Regione – Segreteria Generale a decorrere dal 1. marzo 2021 (28 febbraio 2021 ultimo giorno) disposto con Decreti del Dirigente della Ripartizione IV – Gestione Risorse Umane rep. n. 721-07/08/2019, n. 1024-18/08/2020.

Il presente provvedimento è pubblicato sul sito Internet dell'amministrazione ai sensi dell'art. 7-quinquies, comma 2, della legge regionale 21 luglio 2000, n. 3 e succ.mod..

von Frau A.D. eventuell ab 1. März 2021 zu widerrufen;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben des Amtes für die dienstrechtliche Verwaltung des Personals vom 18. Jänner 2021, mit dem der Autonomen Provinz Bozen mitgeteilt wird, dass der Generalsekretär und Frau D. den 1. März 2021 als Datum der Unterbrechung der Abordnung vereinbart haben;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben vom 22. Jänner 2021, mit dem die Abteilung 4 – Personal der Autonomen Provinz Bozen den Widerruf der Abordnung von Frau A.D. mit Wirkung vom 1. März 2021 mitteilt;

Nach Dafürhalten demnach, die Unterbrechung der mit den Dekreten des Leiters der Abteilung IV – Verwaltung der Humanressourcen Rep. Nr. 721-07/08/2019 und Rep. Nr. 1024-18/08/2020 verfügten Abordnung von Frau A.D. zu verfügen;

verfügt der Generalsekretär:

- Die mit den Dekreten des Leiters der Abteilung IV – Verwaltung der Humanressourcen Rep. Nr. 721-07/08/2019 und Rep. Nr. 1024-18/08/2020 verfügte Abordnung zur Region – Generalsekretariat von Frau A.D. wird mit Wirkung vom 1. März 2021 (letzter Arbeitstag: 28. Februar 2021) unterbrochen.

Diese Maßnahme ist im Sinne des Art. 7-quinquies Abs. 2 des Regionalgesetzes vom 21. Juli 2000, Nr. 3 i.d.g.F. auf der Website der Verwaltung zu veröffentlichen.

IL SEGRETARIO GENERALE / DER GENERALSEKRETÄR

- Michael Mayr -

Firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (D.Lgs. 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs.39/93).

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es die für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).